

四川人在台湾

李后强等 主编



四川人民出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

四川人在台湾 / 李后强等主编. —成都: 四川人民出版社,
2015. 12

ISBN 978—7—220—09707—2

I. ①四… II. ①李… III. ①人物—生平事迹—四川省
IV. ①K820. 871

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2015) 第 295565 号

SICHUANREN ZAI TAIWAN

四川人在台湾

李后强 陈井安 杨志学 郭 丹 主编

责任编辑
封面设计
装帧设计
责任校对
责任印制

徐 英
张 科
戴雨虹
蓝 海
祝 健

出版发行
网 址
E-mail
新浪微博
发行部业务电话
防盗版举报电话
照 排
印 刷
成品尺寸
印 张
字 数
版 次
印 次
书 号
定 价

四川人民出版社 (成都市槐树街 2 号)
<http://www.scpph.com>
scrmcbs@sina.com
@四川人民出版社
(028) 86259624 86259453
(028) 86259624
四川胜翔数码印务设计有限公司
成都东江印务有限公司
170mm×245mm
19.75
250 千
2015 年 12 月第 1 版
2015 年 12 月第 1 次印刷
ISBN 978—7—220—09707—2
56.00 元

■ 版权所有·侵权必究

本书若出现印装质量问题, 请与我社发行部联系调换
电话: (028) 86259453

缘 起

| 四川与台湾的六缘关系 |

中国人最讲缘，在中国文化里，“缘”是一个重要的文化母题。因“缘”而构词，因“缘”而交际，因“缘”而联通，在汉语中，我们随处可见、俯拾皆是：缘分、姻缘、因缘、缘故、机缘、随缘、尘缘、三世有缘、广结善缘等等。

因“缘”而生关系，以“缘”推度深浅，凭“缘”连接友谊，增“缘”展望未来。“缘”字内蕴深厚的词性在文学、哲学、经济学、社会学、文化学、宗教学等学科中都具有特殊的、重要的解释力，“缘”在中华文化中具有强大拓展意向。

“缘”其实就是“因果”，形成事物、引起认识所依赖的、起直接作用的条件叫作“因”，起间接作用的相关条件叫作“缘”。“因缘”指人与人，人与事物之间的联系。一切事物均处于因果联系的网络中，依特定的条件而产生，因相互的作用而变化。

从方法论的角度看，认识事物就是了解事物间的广泛联系，就是寻找事物间的关系，也就是寻找“缘分”，就是“结缘”，办好一件事、结交一位朋友，就需要“广结善缘”。因此，人与人、人与事物彼此间

缘

四川与台湾的六缘关系起

的联系条件越具备，也就越有“缘”或“缘分”。“结缘”就是弄清关系、建立信任、增加认同、共同发展。

四川和台湾，一个在中国大陆崇山峻岭的西南深处，一个置身波涛万里的东南海域，从地理距离看，似乎关联不多。但从经济、文化、社会等方面做一番历史梳理和现实考察，四川与台湾“缘分”相当深厚，至少存在以下“六缘”，即乡缘、文缘、业缘、物缘、神缘、婚缘。

一是“乡缘”，这是因血缘、亲情、邻里、乡党等关系所形成的关系。

因中华人文始祖黄帝的繁衍蔓延，天下华人都称自己是炎黄子孙，黄帝的妻子嫫祖是四川盐亭人，嫫祖也就是炎黄子孙的“老祖母”，因此天下华人当然都与四川有关。

大禹治水，疏导河川，伟业丰功不仅体现在征服自然，更奠定因势利导而非生硬堵截这一中华文明的核心智慧而培育了天下华人的精神气质。大禹是四川北川人，因此，天下华人崇大禹则必尊四川。

川人自古勇于开拓，筚路蓝缕走天下，在台湾能够找到川人祖先的足迹。近年来，在台湾卑南发现的玉玦，竟然与四川广元玉玦极为相似。广元玉玦与卑南玉玦的相似说明，卑南文化不仅与南海诸地文化相近，还与四川元坝文化存有一定渊源。广元玉玦的发现牵出了“至少 3000 多年前”四川广元与台湾台东即有联系。“距今 3000 多年前，中原为商朝后期。当时中原逐鹿，不满商王统治，很多方国举旗倒戈。彼时广元元坝是否恰好存在一个方国，后因战乱而举族东迁了呢？因文化差异及地盘争夺等因，一直迁到了宝岛台湾，从而影响了当地文化呢？”两块玉玦，将川台两地的关系史，上推至少 3000 年。

1949 年，十余万川籍军人赴台。几十年来，他们乡音不改，乡俗不变，把四川地域文化、乡风习俗带到了台湾，与台湾地域文化和谐

相处、交流融合。根据四川侨务志统计，在台川籍人士达16余万人。这些川籍人士组成众多“四川同乡会”，川人通过同乡会，联络乡亲，凝结乡情，代代相续，川人的子孙，既尊四川先人，又敬台湾亲朋。特别是“三通”开放以来，两地间探亲访友，故友新知，亲情浓烈。因血脉相同，因血缘相融，宗同一个中华始祖，此为“乡缘”。

二是“文缘”，这是川台两地在共同创造精神财富过程中形成的关系。

台湾与四川，有中华民族整体不可分割的关系，有中华文化共同的精神内涵和文明气质，又在历史进程中结成深厚关系。

近年来，四川与台湾不断推动各具特色的文化交流互动，通过“天府四川宝岛行”“台湾·四川活动周”中的“四川·成都大庙会”等文化活动，举办了七届“巴蜀文化精品台湾展”，自贡恐龙化石、三星堆金沙珍贵文物等赴台展览，藏、羌、彝民族和四川民俗特色的歌舞交流团赴台演出。以“文化”为主线，通过“川音、川艺、川味、川景、川灯、川茶、川酒”等内容，全面展示了天府之国源远流长的历史文明、独具特色的人文风情，以及得天独厚的文化旅游资源。台湾文化也入川展示，连年举办的台湾美食节在让川人大快朵颐的同时，也体验到台湾地域文化的丰富多彩。

在两地都享有盛誉的著名艺术家，可与毕加索媲美的大画家张大千，是四川内江人。因大千先生这一四川“特产”，四川与台湾两地在艺术、文化方面的交流形成独特景观。台湾著名作家琼瑶，她的小说改编的影视剧风靡两岸，形成了独特的流行文化现象，在推动两岸文化交流、相互了解中起到了积极的作用。琼瑶是湖南人，出生在四川，她在川台关系中发挥了特殊的推动之功。

川台两地民众在文化交流中感受相同的血脉，在艺术交融中凝聚浓浓的情意，在加深两岸文化交流，促进两岸关系和平发展进程中

发挥巨大作用、产生重要影响，四川已成为台湾与祖国大陆文化交流最密切的西部省份，此为“文缘”。

三是“业缘”，这是通过共同的利益而形成的合作关系。

改革开放以来，四川人敢为天下先的创新精神，丰富的资源和大量的劳动力，形成了优越的投资环境。近年来，两地经贸合作实现突破性发展。四川抓住灾后恢复重建、西部大开发、台资西进等良好机遇，大力推进对台经贸交流与合作，加快建设西部台商投资新高地，取得重大突破，在招大引强的同时，注重产业集群的形成和发展，已初步形成电子信息、食品饮料、建筑建材、百货零售四大优势产业集群。以平台建设为支点，加快建设和发展成都海峡两岸经济科技产业开发园、成都新津台湾农民创业园和攀枝花盐边台湾农民创业园等国家级涉台园区，连续四年举办“中国西部海峡两岸电子信息产业合作研讨会”。以环境营造为保障，四川省先后出台了《关于进一步促进沿海台资企业内移四川的意见》《关于促进台资企业加快发展的若干政策意见》等政策，切实维护台商的合法权益，有力推动了四川与台湾的经济交流与合作。截至2013年上半年，全省累计登记注册台资企业1620家，项目投资总额108.84亿美元，利用台资92.01亿美元，投资1000万美元以上的企业161家，各项指标均位居西部首位。特别是富士康、仁宝、纬创等一批台湾知名电子信息产业重大项目相继落户四川，并带动上下游企业集群发展，使台商在川投资规模迅速壮大，投资领域不断扩大，投资结构进一步优化，投资的信心更加强。加上早期来川的统一、顶新、旺旺、台玻、远东等台湾知名企业在川投资力度不断加大，这些台资企业不仅自身得到发展，在市场上处于领先地位，而且带来了先进的生产技术、现代化的管理，推动了技术进步和产业升级，促进了四川省产业结构和经济发展方式的转变。目前，台湾已成为四川第三大境外投资来源地和第六大贸易伙伴，成为四川经

济发展的重要力量。

四川作为西部重要的物流、商贸、科技和金融中心，对西部地区的辐射和带动作用越来越强。川台两地都认同“投资西部，首选四川。投资四川，辐射西部”。川台经贸合作进入了历史最好时期，此为“业缘”。

四是“物缘”，这是因“物”而延伸的联系，因物而集合的人群之间形成的关系。

四川虽深处大陆内地，但自古就是通商海外的重要起点和要道。南方丝绸之路、茶马古道等发源于四川，将蜀地丰富的物产带到海外。随同丰富物产的输出，四川和台湾因物而发生越来越广泛深入的关系，比如川茶、川酒、蜀锦、川菜以及其他土特产在台湾地区广受欢迎而极大促进两地商贸发展。因大熊猫等珍稀动物入台而增进两地文化交流，2008年12月大熊猫“团团”“圆圆”赴台，让四川与台湾增添了一份特殊情缘，成都大熊猫繁育研究基地入选全国海峡两岸交流基地。地震后来川旅游的台湾游客逐年增加，2012年已经达到34.42万人次。因九寨沟、峨眉山、乐山大佛等旅游胜地吸引大量台湾游客来川旅游。这些广泛多样、丰富多彩的关系而集合各行各业的人群，因此而建立起各种行业协会、专业行会、研究会等，在推介四川丰富物产和资源的同时，有力推动着两地关系的发展，两地关系因“物”而生“缘”，此为“物缘”。

五是“神缘”，这是因共同的宗教和民间信仰、共奉的神祇而形成的关系。

四川宗教资源丰富，大邑县鹤鸣山是道教的发源地，成都青羊宫是著名道观。峨眉山是佛教四大名山之一，历史上出了许多高僧大德。现在台湾南投县的中台禅寺的住持惟觉和尚是四川营山县人。四川的著名宗教场所也是台湾信众的祭拜之地。关帝、诸葛亮、哪吒等民间

信仰在两地都有深厚广泛的信众。四川梓潼的七曲山大庙是文昌帝君的祖庭，台湾民众对文昌帝君敬奉有加，文昌文化已经成为两岸交流的重要纽带，前来朝拜文昌帝君、交流文昌文化的台胞逐年增加。

川台两地在宗教和民间信仰方面的共同之处和交流关系，形成了两地的特殊“神缘”。

六是“婚缘”，这是因通婚、结亲而产生的特殊关系。

近年来，随着两岸交流的深入和发展，两岸同胞往来日益密切，迄今两岸婚姻已超过30万对，两岸婚姻已成为融合两岸同胞感情、增进两岸同胞了解的一条重要纽带。四川省台办连年主办以“川台情·家乡美”为主题的“在台四川新娘故乡行”活动，台湾新住民关怀协会和台湾中华两岸巴蜀文经交流协会共同组织在台四川籍“新娘”回川参加活动，川籍“新娘”通过与四川省台办、省妇联、省律师协会和省公证协会等单位交流座谈，共话家乡美，共叙川台情。通过故乡行活动，让在台四川“新娘”感受家乡的发展变化，了解家乡的独特魅力和发展潜力，向两岸的亲人介绍四川，宣传四川，进一步推动川台交流合作。

四川省民政厅婚姻登记处有关人士透露，1992年5月至2011年8月25日，台湾同胞与四川同胞在四川省民政厅婚姻登记处办理婚姻登记共计18000多对，占全省涉外婚姻总数的一半左右。川台婚姻中，男方是台湾同胞的占同期婚姻登记总量的99.39%。四川新娘与台湾夫婿，这是“婚缘”，更是“亲缘”。在中国传统文化中，“婚缘”是最大、最重、最特殊的缘分，“累世修行”才修来“夫妻之缘”啊！

川台两地，因“乡缘”而同宗共祖，因“文缘”而文化相融，因“业缘”而共同发展，因“物缘”而共享资源，因“神缘”而传播善因，因“婚缘”而亲情深厚。在这“六缘”的推动下，两地交流日益广泛深入、异彩纷呈。

四川台湾两地“六缘”关系说，是植根于五千年华夏优秀传统文化基础上，吸取道家“六亲和睦”的观念，以儒家的伦理为理论根据，结合改革开放以来的实践，立足现实，面向海外而创立的新理论，也是对外开放、发展地方经济社会文化的经验总结。

四川是移民大省，有多元文化的优势，有较强的兼容性、开放性和广泛的延伸性。四川与台湾“六缘”关系的提出，有利于两岸深化交流合作，促进四川开放发展。

缘

四川与台湾的六缘关系
起

第一章 历史回音

- 第一节 同文共祖——川台族群人文溯源
- 第二节 川人治台——川籍官员在台业绩
- 第三节 筚路蓝缕——当代四川人大迁徙

第二章 故乡明月

- 第一节 家山万里——赴台川人原乡寻踪
- 第二节 百业千态——赴台川人职业背景
- 第三节 不绝乡情——赴台川人情牵故里

第三章 光阴故事

- 第一节 艰难时世——抹不去的眷村记忆
- 第二节 空军眷村——讲川话的特殊社区

第四章 沧海舟楫

- 第一节 乡土乡人——台湾的四川同乡会

四川人在
台湾
SICHUANREN ZAI TAIWAN
目录

第二节 乡音乡俗——天涯万里川音依旧

第三节 乡情乡怀——不负蜀水不弃巴山

第五章 绵绵乡情

第一节 亲情往来

第二节 川台姻缘

第三节 返乡投资

第四节 捐助乡里

第六章 知名川人

第一节 军警政法界

第二节 文教艺术界

第三节 宗教工商界

后 记

历史回音

自古以来，大陆与台湾两岸同胞血脉相连、共同植根于中华民族的共有精神家园。与生俱来、浑然天成的历史和传统文化传统，使大陆与台湾同根同源、同文同宗，心相系、情相融。不论是几百年前跨越“黑水沟”到台湾“讨生活”，还是几十年前特定历史背景下迁徙台湾，广大台湾同胞都是我们的骨肉血亲。我们的血脉里流动的都是炎黄祖先的血，我们的精神上坚守的都是中华民族的魂。

天府之国四川与祖国宝岛台湾，一个地处西南腹地，一个拱卫东南海疆，虽山川阻隔，但血脉相连。历史上，尤其是明清以来，四川与台湾交流日益密切，本章旨在从川台之间的人文溯源以及始于台湾光复，盛于1949年当代中国最大移民潮中的川人大迁徙，对川台关系的历史脉络进行梳理，以窥见四川与台湾交往的辉煌历史篇章。

第一节 同文共祖——川台族群人文溯源

宝岛台湾地处东南海滨，面积达三万六千平方公里，是我国第一大岛屿。因其地处海路要冲，历来被视为藩篱东南、控制全洋的桥头

堡。清人称之为“闽、粤、江、浙之保障，燕、齐、辽左之咽喉。”^①

台湾自古与大陆就有着悠久的历史渊源，考古发掘和文献记载证明，其土著居民同大陆古越族有浓厚的血缘关系和相同习俗^②。大陆居民从三国东吴黄龙二年开始入居台湾及澎湖岛以来，从此日益频繁。元至元十八年（1281）始设专门政权机构澎湖巡检司，隶属福建省晋江县。明末清初的四川和台湾因战争等原因，人口稀少，全面凋残。在川台两地亟待重建的关键时刻，居住于闽粤赣边的客家人，为了寻找更好的生存空间，一支西迁天府之国四川，另一支东渡美丽宝岛台湾，为两地的社会、经济、文化作出了杰出贡献，产生了深远影响，掀开了川台两地历史上辉煌的一页。

一、共同的祖源根脉

水有源，树有根。川台两地的客家人有着共同的祖源根脉。所谓客家人，是指原籍为河南地区的中原汉族，在东晋战乱时南迁，开始成为具有“特殊身份”的一群居民。更在后来的几次迁徙行动中，逐渐形成今天具有独特风貌的客家民系。客家民系是中华汉民族的一个支系。客家人最为明显的特征是讲客家话，客家语系是汉民族八大方言之一。

客家，是一个具有显著特征的汉族民系，也是汉族在世界上分布范围最广阔、影响最深远的民系之一。目前主要聚居在广东、江西、福建、四川、广西、湖南、台湾、海南、香港及海外国家和地区。

① 李湘棻：《犀烛留观记事》，中国史学会主编：《鸦片战争》第三册，上海人民出版社，2000年版，第282页。

② 沈莹《临海水土志》云：“众山夷所居，山顶有越王的正白，乃是石也。”见《太平寰宇记》卷780。翦伯赞：《台湾番族考》，见叶圣陶《开明书店20周年纪念文集》，中华书局，1985年版。

客家的起源存在多种说法，客家学奠基人罗香林在《客家源流考》中指出：“客家先民源自中原，迁居南方，后又再度迁移，总共有五次大迁徙。”^① 历时 1500 余年。

第一次大迁徙是在公元 317—879 年间，东晋怀帝时，由于西北方少数民族入侵中原，形成对汉民族影响深远的“五胡乱华”之局，中原地区的不少官员和平民，也纷纷渡过黄河南下居住于淮河流域。

第二次大迁徙是在公元 880—1126 年间。唐朝末年，黄巢举兵起义及“五代十国”，天下大乱，客家先民又从淮河流域的皖、赣、江浙等地居所，迁往江南南部、福建西北及广东北部。

第三次大迁徙是在公元 1127—1644 年间，金元相继入侵，宋高宗南渡，在这过程中，许多客家人卷入保卫宋室、抵抗元兵的勤王战争。宋亡后，退往更偏远的广东东北部，形成了客家在闽粤赣边的大本营。

第四次大迁徙在公元 1645—1843 年间，这次迁徙是因闽粤赣边的客家人口激增、生存环境恶劣，为谋求发展，客家人逐渐向四川、广西及台湾迁徙，进一步扩大了客家人的分布范围。

第五次大迁徙是在 1866 年以后，发生于太平天国起义末期。太平天国起义军主体是客家人，失败后，许多客家人迫于政府压力及谋求发展空间，纷纷向地理位置偏远的海南岛及东南亚等海外地区迁徙。

川台两地的客家人根在中原，源在闽粤赣边，是客家人第四次大迁徙时，从客家大本营向不同方向出发的同根本源的骨肉兄弟。

二、相同的历史背景

客家人是我国汉民族中的一支重要民系。据罗香林先生考证，客

^① 罗香林：《客家源流考》，（台北）南天书局，1992 年版。

家先民源于中原，自西晋永嘉之乱（307—313）始不断南迁，在经历了永嘉南迁、唐末黄巢之乱、宋室南渡三次大规模的迁徙时段后，逐渐定居于闽、粤、赣三省交界之地，形成了客家大本营。然而经过元、明两代三百余年的休养生息，造成系裔日繁、资力日充，而所占之地、山多田少，耕植所获、不足供用乃思向外迁移。^①因人口激增与耕地贫瘠的矛盾导致客家人企望走出大本营寻求更好的生存空间。恰在此时，四川与台湾为客家移民提供了千载难逢的机会。

台湾自明天启四年（1624），荷兰殖民者逐步蚕食台湾至崇祯十四年（1641）占领台湾，实行残酷统治，直到清康熙元年（1662）郑成功收复台湾。荷兰占据台湾长达38年之久。郑成功收复台湾后实行鼓励垦荒政策并以此为据点对抗清廷。康熙二十二年（1683）清廷派施琅率军统一台湾后，康熙下诏：“命郑克塽家口亲族及刘国轩、冯锡范本身家口，俱令遣发来京。其伪官并明裔朱恒等，俱于附近各省安插垦荒。”^②仅“在清政府统一台湾的最初一年里，从台湾移回大陆的人口不少于5万人”^③。而郑氏据台时人口仅11—12万人，强制移出5万人，使台湾人口骤减近半。由于清廷担心台湾再次成为反清据点，以“靖边患”为由对于大陆沿海居民迁台采取消极政策，并几度实行“迁界”政策，禁止内地居民渡台。此时，台岛大部分地区依然处于未开发状态。而闽粤地区民众受到本地生存条件的限制与台湾富庶的诱惑，仍大量私自乘船渡海，且一直未曾断绝。其中来自闽粤山区的客家人就是一支重要的移民方阵。据当时文献所载：“台民皆徙自闽之漳州、泉州，粤之潮州、嘉应州，其起居、服食、祭祀、婚丧，悉本土风，

① 罗香林：《客家研究导论》，上海文艺出版社，1992年版。

② 《圣祖仁皇帝实录》，《清实录》卷七百八十四，中华书局影印，1985年版，第5册，第239页。

③ 陈孔立：《台湾研究十年》，厦门大学出版社，1990年版，第259页。

与内地无甚殊异。”^①

众所周知，四川历来是一个典型的移民省份，自“秦移万家实之”^②，至明代初年的洪武大移民，巴蜀地区一直是移民的输入地。明天启元年（1621）始，此后60年间，巴蜀大地战乱不断，先是永宁土司奢崇明叛乱，紧随其后，农民起义军李自成、张献忠屠戮四川、割据一方。顺治三年（1646）清军入川与农民起义军、残明军队和四川地主武装对垒攻伐，未得喘息的四川，又成为三藩之乱的主战场达8年之久，于1680年始告平息。四川兵连祸结前后近半个多世纪，在瘟疫、虎患交相作用下，人口逃亡屠杀殆尽、田园荒芜废弃，天府之国沦为人间地狱。康熙九年（1670）德阳知县李若璋上任所见情景为：“人民稀少，景物荒凉，署中止草屋数椽，城窟存虎豹之迹。”^③面对如此残破的巴蜀，清廷开出了“招民垦荒”的良方，一时间，鄂、湘、闽、赣、粤、陕等省移民齐聚巴蜀大地，这就是影响巴蜀历史进程的“湖广填四川”移民运动。来自闽粤赣边的客家人成为迁川移民中的一支重要方队。

上述可见，迁徙台湾和四川的客家移民是基于相同的历史背景、共同的生活区域、一致的迁徙原因为寻找新的生存空间而选择了不同的迁徙路径。形成了客家移民东渡台湾和西进四川的伟大壮举。虽然客家移民在四川与台湾生存、融合等有所不同，但从社会的发展效果来看，客家移民的到来对于川台两地社会、经济、文化的发展产生了巨大而深远的影响则是一致的。

① 丁绍仪：《东瀛识略》卷三，第33页。

② 常璩：《华阳国志·蜀志》。

③ 嘉庆《什邡县志》卷37《政绩》（民国铅印本）。

三、共同的精神家园

闽粤赣边系指今天的江西赣州，福建龙岩、汀州，广东梅州等三省交接之地，不仅是客家人的生成地和本营，更是川台客家人的共同祖地，共有的精神家园。有学者指出，“四川的闽粤移民主要来自于闽粤山区，小部分来自于沿海，而台湾的闽粤移民主要来自闽粤沿海，小部分来自于山区”^①。这一结论是否适用于川、台客家人的真实祖籍来源呢？

当前，学界认同的四川客家人的分布范围，成都东山客家祖籍来源多为广东嘉应州五属（梅县、蕉岭、平远、五华、兴宁）和惠州府的龙川、连平、河源等州县。仪陇县客家祖籍来源于粤北的韶州府一带。沿沱江流域一带的客家人祖籍多为福建闽西一带。西昌黄联镇客家人，祖籍多来自广东长乐、福建武平和江西龙南等地区。^② 同样，我们在对四川客家移民家谱统计中也证实了上述论断。^③

据台湾学者丘昌泰先生统计，台湾客家人的祖籍地包括：永定、上杭、武平、连城、长汀、宁化、南靖、平和、诏安、云霄、龙溪、漳浦、揭阳、潮阳、普宁、惠来、大埔、丰顺、蕉岭、兴宁、长乐、平远、梅县、海丰、陆丰、河源等闽粤市县。^④

以罗香林先生在 20 世纪 30 年代的《客家学导论》中对客家人在闽粤赣边分布为参考依据，我们可以发现，川台客家人在各自的祖籍

① 刘正刚：《东渡西进·清代闽粤移民台湾与四川的比较》，江西高校出版社，2004 年版。

② 陈世松、李映发：《四川客家》，广西师范大学出版社，2005 年版。

③ 陈世松主编：《成都东山客家氏族志》，四川人民出版社，2002 年版。

④ 丘昌泰：《台湾客家人的“福佬化”族群同化理论的观察》，转引《移民与客家文化国际学术研讨会论文集》，广西师范大学出版社，2005 年版。